

**Certificat d'examen de type  
n° F-05-B-1388 du 5 août 2005**

**Organisme désigné par  
le ministère chargé de l'industrie  
par arrêté du 22 août 2001**

DDC/22/D021432-D3-1

**Instrument de pesage à fonctionnement automatique trieur-étiqueteur  
types Xxy (classes X(1) et/ou Y(a))**

Le présent certificat est prononcé en application du décret n° 2001-387 du 3 mai 2001 relatif au contrôle des instruments de mesure et de l'arrêté du 19 mars 1998 réglementant la catégorie d'instruments de mesure : instruments de pesage à fonctionnement automatique : trieurs-étiqueteurs.

**FABRICANT :**

GARVENS AUTOMATION GmbH, KAMPSTRASSE 7, D-31180 GIESEN (ALLEMAGNE).

**DEMANDEUR :**

METTLER TOLEDO SA, 18-20, AVENUE DE LA PEPINIERE, 78220 VIROFLAY (FRANCE).

**OBJET :**

Le présent certificat complète la décision n°99.00.690.019.1 du 17 décembre 1999 ainsi que les certificats F-03-B-142 du 2 avril 2003 et F-04-B-545 du 8 juillet 2004.

**CARACTERISTIQUES :**

L'instrument de pesage à fonctionnement automatique trieur-étiqueteur types Xxy, ci-après dénommé instrument et faisant l'objet du présent certificat diffère de l'instrument approuvé par la décision et les certificats précités par les caractéristiques suivantes ajoutées à celles prévues dans le tableau 1 du certificat F-04-B-545 du 8 juillet 2004.

| Type de cellule intégrée ou type de récepteur de charge | Max      | e      | Nombre maximal d'échelons |
|---|----------|--------|---------------------------|
| SC 150  | ≤ 150 kg | ≥ 5 g  | 2 x 6000 (*)              |
| SC 300  | ≤ 300 kg | ≥ 5 g  |                           |
| SC 600  | ≤ 600 kg | ≥ 10 g |                           |

(\*) : temps de chauffage = 15 minutes

Les autres caractéristiques métrologiques, prévues par la décision et les certificats précités sont inchangées.

**INSCRIPTIONS REGLEMENTAIRES :**

Les inscriptions réglementaires sont identiques à celles prévues par le certificat F-04-B-545 du 8 juillet 2004 à l'exception du numéro d'approbation et de la date qui sont remplacés par le numéro et la date du présent certificat.

**DÉPÔT DE MODÈLE :**

Les plans et schémas sont déposés au Laboratoire national d'essais (LNE) sous la référence DDC/22/D021432-D3 et chez le demandeur.

**VALIDITE :**

La limite de validité du présent certificat est le 16 décembre 2009.

Pour le Directeur général

Laurence DAGALLIER  
Directrice Développement et Certification